

Back from the brink: an appeal to fellow Europeans over monetary union

PEDRO SCHWARTZ

Institute of Economics Affairs, Londres, 1997

30 págs.

Pedro Schwartz y la unión monetaria europea

Margarita Douglas

1 mayo, 1997

Este breve folleto es un útil resumen de los problemas que enfrenta la Unión Económica y Monetaria Europea. La exagerada vocación europeísta de nuestros políticos, que con la fe del converso pretenden que el escenario del euro es algo tan benéfico como indiscutible, escamotea a la opinión pública un debate indispensable. Lo cierto es que esta cuestión está mucho menos clara de lo que parece, y desde luego los problemas van mucho más allá de la engañosa aritmética de los criterios de

Maastricht.

Pedro Schwartz advierte sobre los riesgos de esa extraña etapa que se extenderá desde 1999 hasta el 2001, que cabría denominar la odisea del euro. En esos años no será de curso legal, mientras que al mismo tiempo todas las demás monedas tendrán sus tipos de cambio irrevocablemente fijados. La inestabilidad puede estar servida, y los especuladores pueden volver a hacerse multimillonarios, apostando contra los políticos. Y ganando, claro.

Hay algo más. Muchas veces se argumenta que no puede haber mercado único sin moneda única, lo que es falso, como lo prueba la zona norteamericana de libre comercio. Pero lo contrario es cierto: resulta difícil ver cómo va a funcionar bien una moneda única si no hay un mercado único. Piénsese en los múltiples obstáculos y restricciones que enfrentan los mercados laborales europeos y podrá comprobarse que el peligro de la creación de grandes bolsas de paro, y copiosos e irritantes subsidios, no es precisamente una fantasía. El folleto del profesor Schwartz está escrito en un inglés tan excelente que se ve claramente que su autor no es británico. Tal como cantaba Henry Higgins en *My Fair Lady*: «Whereas others are instructed in their native language, English people aren't».